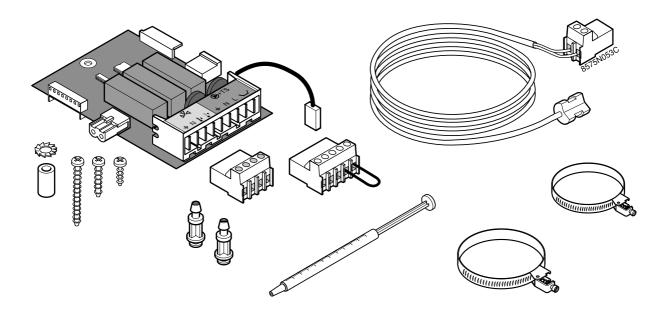
# **DIEMATIC 3**

# Platine + sonde pour une vanne mélangeuse



L'option platine + sonde permet de commander une vanne mélangeuse à moteur électro-mécanique à deux sens de marche ou électro-thermique et le circulateur associé.

L'adjonction d'une ou deux options "platine + sonde pour un circuit vanne" permet la régulation d'un ou de deux circuits avec vanne mélangeuse. Les circuits "vanne mélangeuse" peuvent être programmés indépendamment.

Le montage de l'option doit être effectué lors du raccordement électrique du tableau.

Les raccordements électriques doivent impérativement être effectués hors tension, par un professionnel qualifié. Ne pas modifier les connexions intérieures du tableau de commande.

Les raccordements électriques de la chaudière sont à effectuer selon les prescriptions des normes en vigueur et en respectant les indications portées sur les schémas électriques livrés avec l'appareil et les directives données dans la notice.

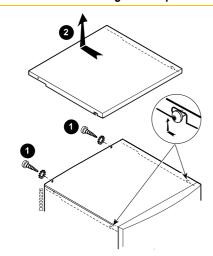




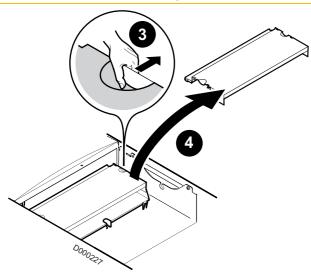
#### GT/GTU 120/1200/1200 V DIEMATIC - GT 220/2200

Couper l'alimentation électrique de la chaudière.

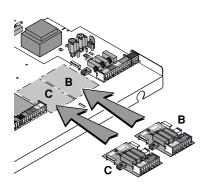
#### Démontage du chapiteau



Ôter la tôle de protection



Localisation de l'emplacement des platines B et C pour les circuits hydrauliques B et C



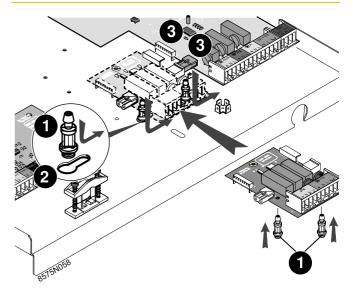
#### Platine B:

Pour le raccordement d'un circuit avec mélangeuse (Circuit hydraulique B).

#### Platine C:

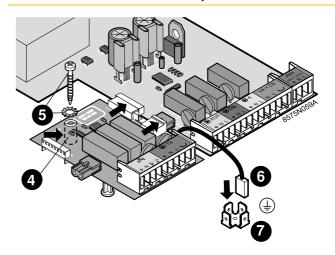
Pour le raccordement d'un deuxième circuit avec vanne mélangeuse (Circuit hydraulique C).

#### Montage de la platine pour vanne mélangeuse



- Clipper les 2 supports 1 sous la platine B
- Introduire les supports dans les boutonnières 2 du tableau de commande et faire glisser la platine contre les connecteurs de la platine d'alimentation 3

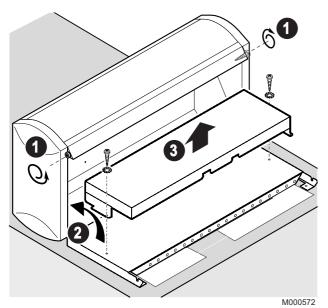
Fixation de la platine



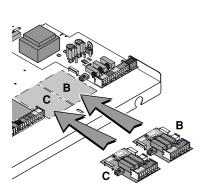
- Faire glisser l'entretoise 4 entre la platine B et la tôle du tableau de commande (uniquement si support de carte en tôle).
- Fixer la platine en faisant passer la vis de mise à la masse 6 à travers l'entretoise et la rondelle à dents, puis serrer.
- Brancher le fil de masse 6 sur la borne de mise à la masse 7.



20/03/06 - 94863063 - 8575-4113-F



Localisation de l'emplacement des platines B et C pour les circuits hydrauliques B et C



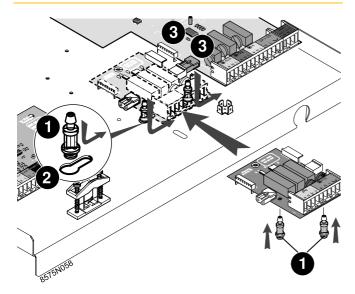
#### Platine B:

Pour le raccordement d'un circuit avec vanne mélangeuse (Circuit hydraulique B).

#### Platine C:

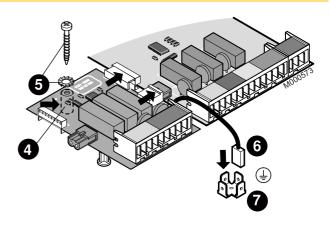
Pour le raccordement d'un deuxième circuit avec vanne mélangeuse (Circuit hydraulique C).

# Montage de la platine pour vanne mélangeuse



- Clipper les 2 supports sous la platine B
- Introduire les supports dans les boutonnières 2 du tableau de commande et faire glisser la platine contre les connecteurs de la platine d'alimentation (3)

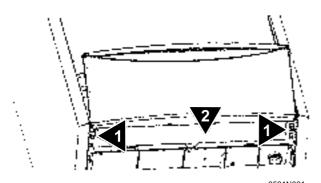
#### Fixation de la platine



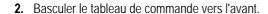
- Faire glisser l'entretoise 4 entre la platine B et la tôle du tableau de commande (uniquement si support de carte en tôle).
- Fixer la platine en faisant passer la vis de mise à la masse 6 à travers l'entretoise et la rondelle à dents, puis serrer.
- Brancher le fil de masse 6 sur la borne de mise à la masse 7.

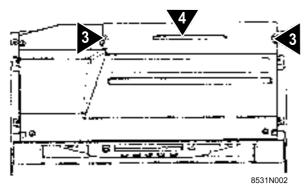


Couper l'alimentation électrique de la chaudière.



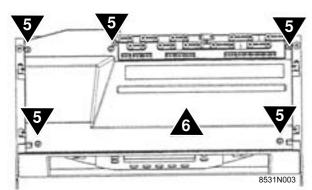
1. Dévisser les 2 vis latérales de fixation du tableau de commande.





3. Dévisser les 2 vis.

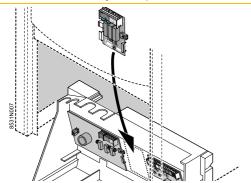
#### 4. Retirer le cache.



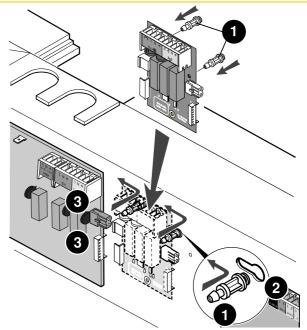
5. Dévisser les 5 vis.

#### 6. Soulever et retirer le capot.

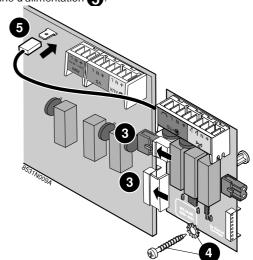
## Localisation de l'emplacement de la platine du circuit hydraulique B



#### Montage de la platine pour vanne mélangeuse



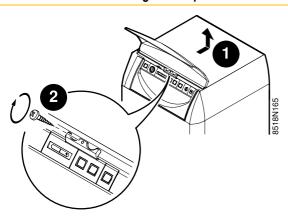
 Clipper les 2 supports sous la platine B
 Introduire les supports dans les boutonnières du tableau de commande et faire glisser la platine contre les connecteurs de la platine d'alimentation 3.



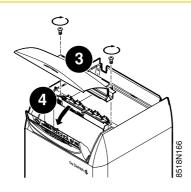
- Fixer la platine B avec une vis + rondelles à dents.
- Brancher le fil de masse.

# Couper l'alimentation électrique de la chaudière.

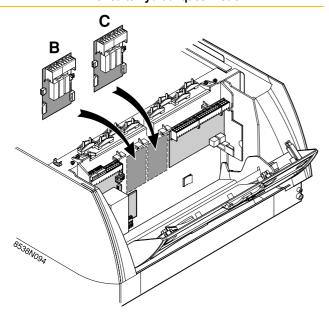
# Démontage du chapiteau



Accès aux cartes



Localisation de l'emplacement des platines B et C pour les circuits hydrauliques B et C



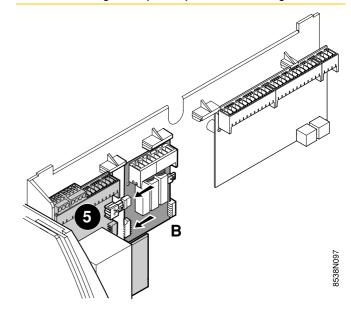
#### Platine B:

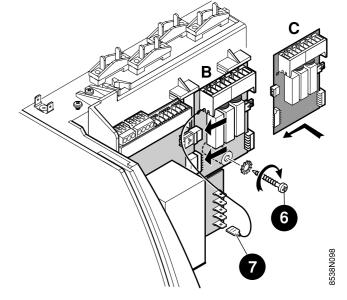
Pour le raccordement d'un circuit avec vanne mélangeuse (Circuit hydraulique  ${\bf B}$ ).

#### Platine C:

Pour le raccordement d'un deuxième circuit avec vanne mélangeuse (Circuit hydraulique  ${\bf C}$ ).

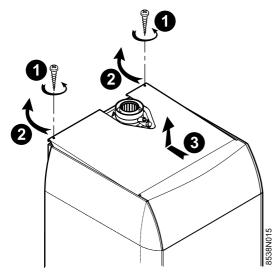
# Montage de la platine pour vanne mélangeuse

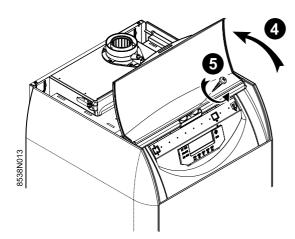


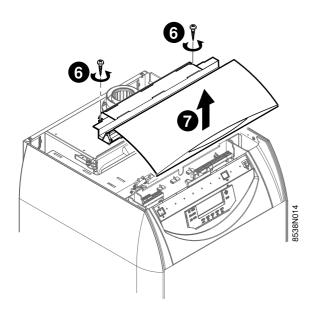


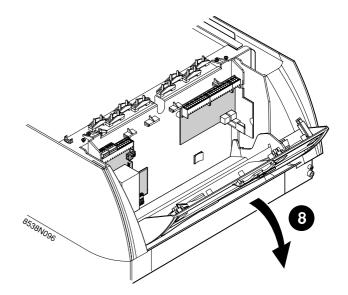
M

Couper l'alimentation électrique de la chaudière.

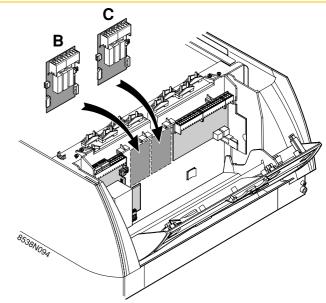








Localisation de l'emplacement des platines B et C pour les circuits hydrauliques B et C



Platine B:

Pour le raccordement d'un circuit avec vanne mélangeuse (Circuit hydraulique  ${\bf B}$ )

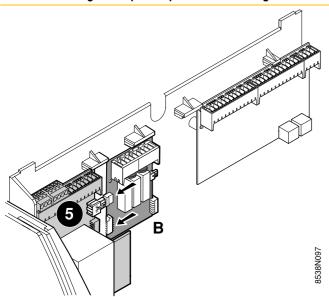
# Platine C:

FM 48

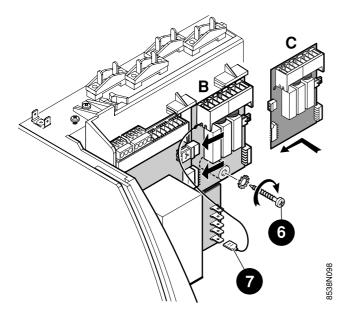
Pour le raccordement d'un deuxième circuit avec vanne mélangeuse (Circuit hydraulique  ${\bf C}$ ).

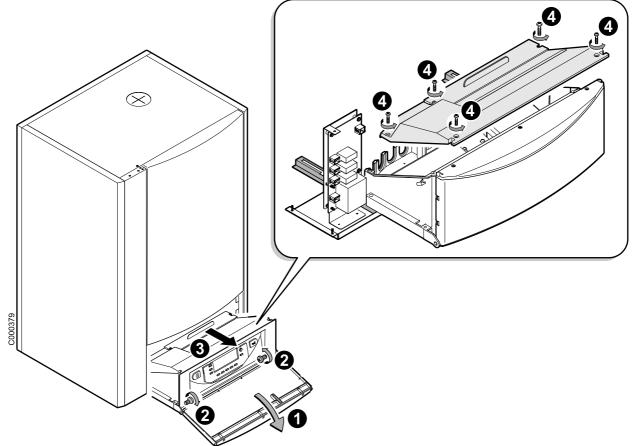
6

# Montage de la platine pour vanne mélangeuse



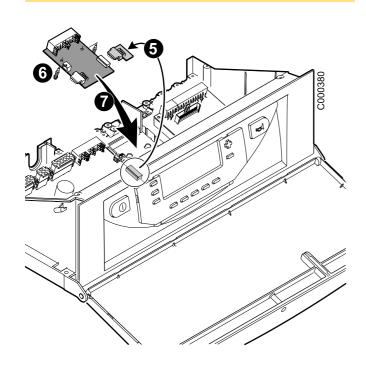
Glisser la platine contre les 2 connecteurs de la platine d'alimentation  $\mbox{\bf 6}$ 

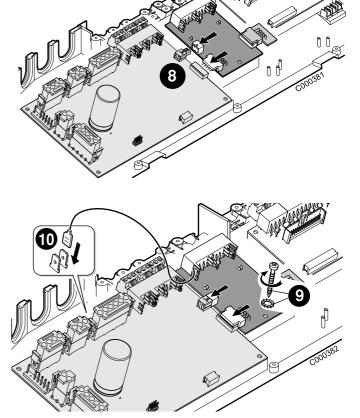


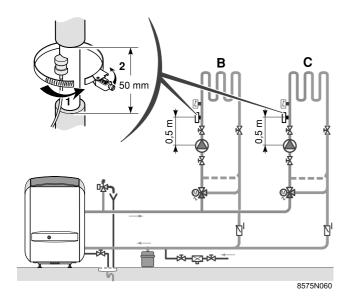


Localisation de l'emplacement de la platine du circuit hydraulique B

Montage de la platine pour vanne mélangeuse







B : Circuit B
C : Circuit C



Pas de **circuit C** pour les chaudières murales à condensation et MIT.

La sonde de départ avec câble de raccordement (longueur 2.5 m) et fiche de connexion est à monter sur la tubulure de départ du circuit concerné et doit être raccordée à l'emplacement prévu dans le tableau de commande indiqué ci-après.

La sonde de départ doit être placée à environ 0.5 m après la vanne 3 voies ou après l'accélérateur si celui-ci est placé sur le départ.



Pour le MIT colonne la sonde est à placer sur le tube en laiton entre la vanne 3 voies et le flexible.

Découper l'isolation du tube sur 50 mm.

A l'endroit où est montée la sonde, nettoyer totalement la tuyauterie (il ne doit y avoir aucune trace de peinture) et l'enduire avec la pâte de contact livrée dans la seringue prête à l'emploi.

Fixer la sonde à l'aide du collier fourni à cet effet.



La sonde de départ ne doit pas être recouverte par l'isolation de la tuyauterie.

# Raccordements électriques

 $\Lambda$ 

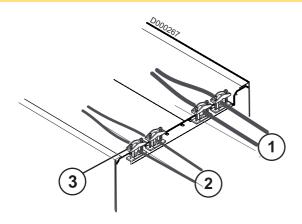
Il faut séparer les câbles de sondes des câbles de circuits

Dans la chaudière : utiliser les 2 passe-fils situés de part et d'autre de la chaudière.

En dehors de la chaudière : Utiliser 2 conduits ou chemins de câbles distants d'au moins 10 cm.

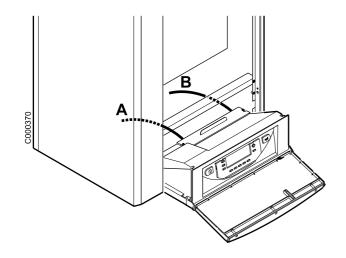
Le non-respect de ces règles peut provoquer des interférences et conduire au dysfonctionnement de la régulation, voire à la détérioration des circuits électroniques.

GT 120 - GT 220

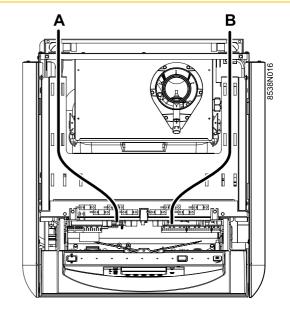


- 1. Alimentation 230 V
- 2. Sondes
- 3. Serre-câbles

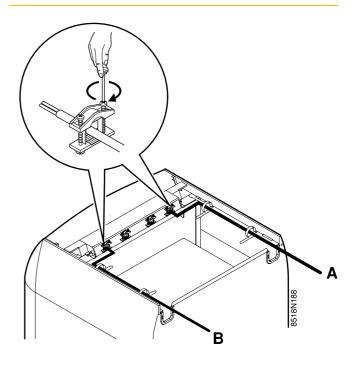
#### Chaudière murale à condensation et MIT



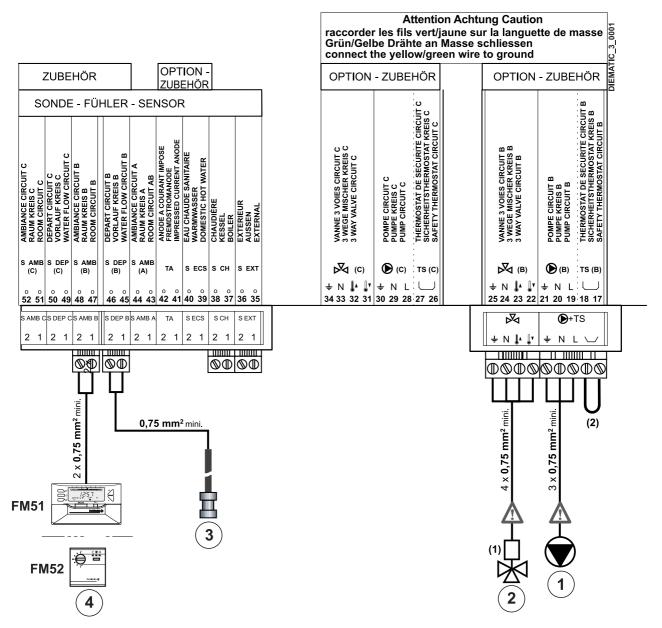
#### DTG 130 Eco.NOx Plus



**DTG 130** 



- A. Alimentation 230 V
- **B.** Sondes



- 1. Pompe circuit B
- 2. Vanne 3 voies circuit B
- 3. Sonde départ circuit B
- 4. Commande à distance Circuit B Colis FM 51 ou FM 52

Le courant maximal pouvant être commuté par sortie est de 2A avec  $\cos \phi$  = 0.7 (= 450W courant d'appel inférieur à 16A). Si la charge dépasse l'une de ces valeurs, il faut relayer la commande à l'aide d'un contacteur qui ne doit en aucun cas être monté dans le tableau de commande. Il faut séparer les câbles de sondes des câbles de circuits 230V.

#### (1) S'il s'agit d'un moteur à deux sens de marche.

Raccorder l'ouverture sur la borne 23 ( ), la fermeture sur la borne 22 ( ) et le neutre sur la borne 24 (N).

#### S'il s'agit d'un moteur thermique

Raccorder entre la borne 23 ( 1) (ouverture) et la borne 24 (N).

#### Thermostat de sécurité

Dans le cas d'un chauffage par le sol, il est impératif de disposer d'une limitation de température à 50°C et de monter un thermostat de sécurité réglé à 65°C (cf. NF P 52-303-1) qui interrompent le fonctionnement de l'accélérateur chauffage du circuit concerné en cas de surchauffe.

Brancher les fils du thermostat de sécurité sur le connecteur 5 plots à l'emplacement marqué TS (B) bornes **17-18**, après avoir retiré le pont des bornes **17-18**.

- 1. Pompe circuit C
- Vanne 3 voies circuit C
- 3. Sonde départ circuit C
- 4. Commande à distance Circuit C Colis FM 51 ou FM 52

Le courant maximal pouvant être commuté par sortie est de 2A avec  $\cos \varphi = 0.7$  (= 450W courant d'appel inférieur à 16A). Si la charge dépasse l'une de ces valeurs, il faut relayer la commande à l'aide d'un contacteur qui ne doit en aucun cas être monté dans le tableau de commande. Il faut séparer les câbles de sondes des câbles de circuits 230V.

## (1) S'il s'agit d'un moteur à deux sens de marche.

Raccorder l'ouverture sur la borne **32** ( $\frac{1}{4}$ ), la fermeture sur la borne **31** ( $\frac{1}{4}$ ) et le neutre sur la borne **33** (N).

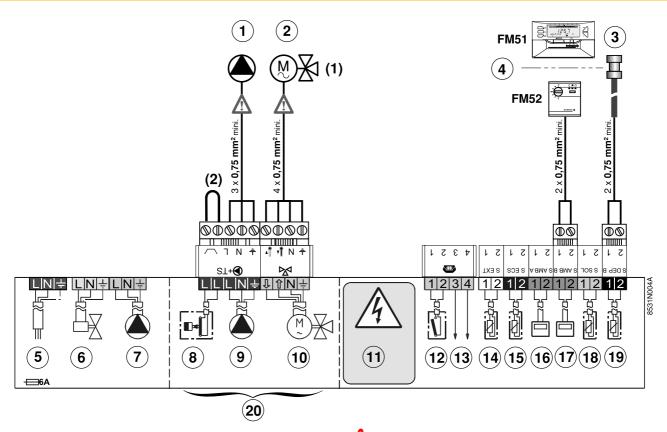
#### S'il s'agit d'un moteur thermique

Raccorder entre la borne 32 ( 1) (ouverture) et la borne 33 (N).

#### Thermostat de sécurité

Dans le cas d'un chauffage par le sol, il est impératif de disposer d'une limitation de température à 50°C et de monter un thermostat de sécurité réglé à 65°C (cf. NF P 52-303-1) qui interrompent le fonctionnement de l'accélérateur chauffage du circuit concerné en cas de surchauffe.

Brancher les fils du thermostat de sécurité sur le connecteur 5 plots à l'emplacement marqué TS (C) bornes **26-27**, après avoir retiré le pont des bornes **26-27**.



- 1. Pompe circuit B
- 2. Vanne 3 voies circuit B
- Sonde départ circuit B
- 4. Commande à distance Circuit B Colis FM 51 ou FM 52
- 5. Alimentation 230 V
- 6. Vanne gaz externe
- 7. Sortie auxiliaire
- 8. Thermostat de sécurité Plancher chauffant
- 9. Pompe circuit B
- 10. Vanne 3 voies
- 11. /\ Couper l'alimentation électrique avant toute intervention
- 12. Entrée relais téléphonique
- 13. Sortie relais téléphonique
- 14. Sonde extérieure
- 15. Sonde ECS
- 16. Circuit A: Sonde d'ambiance
- 17. Circuit B : Sonde d'ambiance
- 18. Sonde solaire
- 19. Sonde départ ou sonde ECS
- 20. Circuit B (platine option vanne)

Le courant maximal pouvant être commuté par sortie est de 2A avec  $\cos \phi$  = 0.7 (= 450W courant d'appel inférieur à 16A). Si la charge dépasse l'une de ces valeurs, il faut relayer la commande à l'aide d'un contacteur qui ne doit en aucun cas être monté dans le tableau de commande. Il faut séparer les câbles de sondes des câbles de circuits 230V.

#### (1) S'il s'agit d'un moteur à deux sens de marche.

Raccorder l'ouverture sur la borne ( )), la fermeture sur la borne ( )) et le neutre sur la borne ()).

#### S'il s'agit d'un moteur thermique

Raccorder entre la borne ( ) (ouverture) et la borne (N).

#### Thermostat de sécurité

Dans le cas d'un chauffage par le sol, il est impératif de disposer d'une limitation de température à 50°C et de monter un thermostat de sécurité réglé à 65°C (cf. NF P 52-303-1) qui interrompent le fonctionnement de l'accélérateur chauffage du circuit concerné en cas de surchauffe.

Brancher les fils du thermostat de sécurité sur le connecteur 5 plots à l'emplacement marqué TS (B) bornes **L-L**, après avoir retiré le pont des bornes **L-L**.

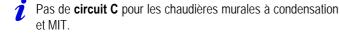
#### Installation AVEC circuit chaudière - Circuit direct A

8575N061

A: Circuit A

B: Circuit B

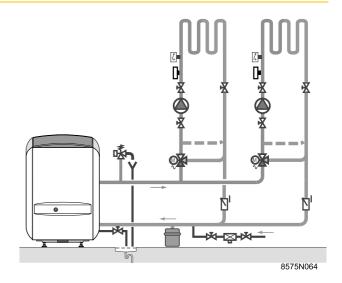
C: Circuit C



#### Le circuit direct A DOIT ETRE ACTIVE

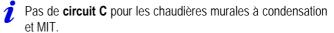
- Appuyer pendant 5 secondes sur la touche installateur 🚨 à l'aide d'un tournevis ou d'une pointe de crayon.
- Afficher le menu **#PARAM.INSTAL.** à l'aide de la touche in, puis le paramètre **CIRC.** A en appuyant successivement sur la touche
- Vérifier que le paramètre CIRC. A est bien réglé sur CHAUFF..

#### Installation SANS circuit chaudière - Circuit direct A



B: Circuit B

C: Circuit C



#### Le circuit direct A DOIT ETRE DESACTIVE

- Appuyer pendant 5 secondes sur la touche installateur 🚨 à l'aide d'un tournevis ou d'une pointe de crayon.
- Afficher le menu **#PARAM.INSTAL.** à l'aide de la touche , puis le paramètre **CIRC.** A en appuyant successivement sur la touche
- Régler à l'aide de la touche + le paramètre **CIRC. A:** sur **ABSENT**.

20/03/06 - 94863063 - 8575-4113-F

# www.dedietrich.com

Direction des Ventes France 57, rue de la Gare

**4** +33 (0)3 88 80 27 99

#### DE DIETRICH HEIZTECHNIK

#### www.dedietrich.com



Am Concorde Park 1 - B 4 / 28 A-2320 SCHWECHAT / WIEN \$\inpsigherarrow\$ +43 (0)1 / 706 40 60-0

+43 (0)1 / 706 40 60-99 office@dedietrich.at

#### DE DIETRICH HEIZTECHNIK

# DE

#### www.dedietrich.com

Rheiner Strasse 151 D- 48282 EMSDETTEN +49 (0)25 72 / 23-5 +49 (0)25 72 / 23-102 info@dedietrich.de

#### **NEUBERG S.A.**



#### www.dedietrich.com

#### **VAN MARCKE**



#### www.vanmarcke.be

Weggevoedenlaan 5 B- 8500 KORTRIJK \$\tilde{C}\$ +32 (0)56/23 75 11

#### **DE DIETRICH**



#### www.dedietrich.com

8 Gilyarovskogo Str. 7 R- 129090 MOSCOW +7 495.974.16.03 +7 495.974.66.08

dedietrich@nnt.ru

# VESCAL S.A.

#### www.chauffer.ch / www.heizen.ch



Z.I de la Veyre, St-Légier 1800 VEVEY 1

+41 (0)21 943 02 22+41 (0)21 943 02 33

#### DE DIETRICH





Room 512, Tower A, Kelun Building 12A Guanghua Rd, Chaoyang District C-100020 BEIJING

\*\* +86 (0)106.581.4017

+86 (0)106.581.4018

+86 (0)106.581.7056

+86 (0)106.581.4019 contactBJ@dedietrich.com.cn



De Dietrich ODE DIETRICH THERMIQUE

DE DIETRICH THERMIQUE 57, rue de la Gare F- 67580 MERTZWILLER - BP 30 www.dedietrich.com